

LEA HOY EL SUPLEMENTO DEPORTIVO

LA NACION

AÑO XLVI - SANTIAGO DE CHILE, JUEVES 26 DE ABRIL DE 1962 - PRECIO: \$ 0.05 - N.º 16.213

Edición de 20 páginas — En dos secciones
Crónica, Pág. 3 y 4
Redacción
Política
Gremios
Provincias
Concurso
Gran Mundo, Pág. 9
Teatros
Cine
Deportes
Editorial
13 a 17
18
19
20

TIEMPO PARA SANTIAGO: Bueno. TEMPERATURA DE AYER: Máxima, 22.4 grados C. a las 15 horas. Mínima: 4.5 grados C. a las 0.10 de la mañana. PROSTÓSTICO PARA HOY: Buen tiempo en la región norte y central. Nubosidad baja al norte, pero con actividad en la zona sur. Desde Chile al sur, aumentará la nubosidad y se producirán precipitaciones ligeras.

EE. UU.: Con una bomba de rendimiento intermedio, Estados Unidos reinició pruebas nucleares. Desencadenó una fuerza explosiva equivalente a cien mil toneladas de dinamita. (Pág. 12)

PRESTAMO: Otros siete millones de dólares para la colonización presta a través del Banco Interamericano de Desarrollo. (Pág. 2)

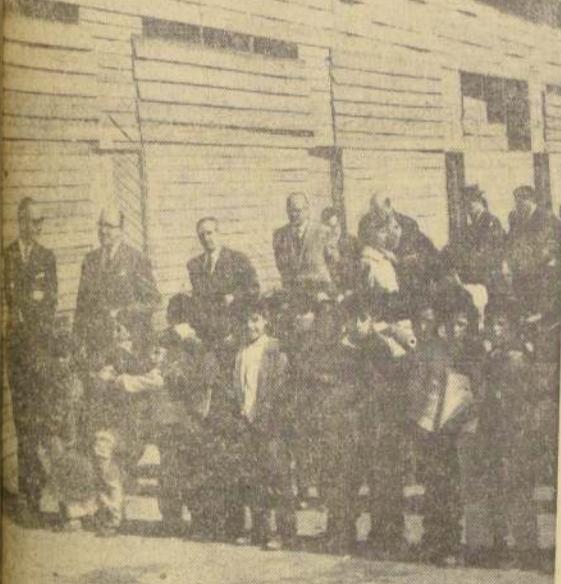
TRIBUTOS: En vigencia disposiciones tributarias para personas que regresan al país. Exentas de la mayoría de estos gravámenes quienes permanezcan más de un año en el exterior. (Pág. 5)

ARGELIA: Turbas musulmanas, en represalia por atentado terrorista, asaltaron y saquearon a los europeos en Argel. (Pág. 2)

BERLÍN: Alemania occidental inició contactos con Washington sobre el problema de las dos zonas. (Pág. 12)

DORO: Una valiosa joya le fue robada a una dama chilena en Madrid. (Pág. 13)

Escuelas para 15 mil alumnos



Miércoles 25 de Abril de 1962
M. 1000 - 1200 - 1400 - 1600 - 1800 - 2000 - 2200 - 2400 - 2600 - 2800 - 3000 - 3200 - 3400 - 3600 - 3800 - 4000 - 4200 - 4400 - 4600 - 4800 - 5000 - 5200 - 5400 - 5600 - 5800 - 6000 - 6200 - 6400 - 6600 - 6800 - 7000 - 7200 - 7400 - 7600 - 7800 - 8000 - 8200 - 8400 - 8600 - 8800 - 9000 - 9200 - 9400 - 9600 - 9800 - 10000 - 10200 - 10400 - 10600 - 10800 - 11000 - 11200 - 11400 - 11600 - 11800 - 12000 - 12200 - 12400 - 12600 - 12800 - 13000 - 13200 - 13400 - 13600 - 13800 - 14000 - 14200 - 14400 - 14600 - 14800 - 15000 - 15200 - 15400 - 15600 - 15800 - 16000 - 16200 - 16400 - 16600 - 16800 - 17000 - 17200 - 17400 - 17600 - 17800 - 18000 - 18200 - 18400 - 18600 - 18800 - 19000 - 19200 - 19400 - 19600 - 19800 - 20000 - 20200 - 20400 - 20600 - 20800 - 21000 - 21200 - 21400 - 21600 - 21800 - 22000 - 22200 - 22400 - 22600 - 22800 - 23000 - 23200 - 23400 - 23600 - 23800 - 24000 - 24200 - 24400 - 24600 - 24800 - 25000 - 25200 - 25400 - 25600 - 25800 - 26000 - 26200 - 26400 - 26600 - 26800 - 27000 - 27200 - 27400 - 27600 - 27800 - 28000 - 28200 - 28400 - 28600 - 28800 - 29000 - 29200 - 29400 - 29600 - 29800 - 30000 - 30200 - 30400 - 30600 - 30800 - 31000 - 31200 - 31400 - 31600 - 31800 - 32000 - 32200 - 32400 - 32600 - 32800 - 33000 - 33200 - 33400 - 33600 - 33800 - 34000 - 34200 - 34400 - 34600 - 34800 - 35000 - 35200 - 35400 - 35600 - 35800 - 36000 - 36200 - 36400 - 36600 - 36800 - 37000 - 37200 - 37400 - 37600 - 37800 - 38000 - 38200 - 38400 - 38600 - 38800 - 39000 - 39200 - 39400 - 39600 - 39800 - 40000 - 40200 - 40400 - 40600 - 40800 - 41000 - 41200 - 41400 - 41600 - 41800 - 42000 - 42200 - 42400 - 42600 - 42800 - 43000 - 43200 - 43400 - 43600 - 43800 - 44000 - 44200 - 44400 - 44600 - 44800 - 45000 - 45200 - 45400 - 45600 - 45800 - 46000 - 46200 - 46400 - 46600 - 46800 - 47000 - 47200 - 47400 - 47600 - 47800 - 48000 - 48200 - 48400 - 48600 - 48800 - 49000 - 49200 - 49400 - 49600 - 49800 - 50000 - 50200 - 50400 - 50600 - 50800 - 51000 - 51200 - 51400 - 51600 - 51800 - 52000 - 52200 - 52400 - 52600 - 52800 - 53000 - 53200 - 53400 - 53600 - 53800 - 54000 - 54200 - 54400 - 54600 - 54800 - 55000 - 55200 - 55400 - 55600 - 55800 - 56000 - 56200 - 56400 - 56600 - 56800 - 57000 - 57200 - 57400 - 57600 - 57800 - 58000 - 58200 - 58400 - 58600 - 58800 - 59000 - 59200 - 59400 - 59600 - 59800 - 60000 - 60200 - 60400 - 60600 - 60800 - 61000 - 61200 - 61400 - 61600 - 61800 - 62000 - 62200 - 62400 - 62600 - 62800 - 63000 - 63200 - 63400 - 63600 - 63800 - 64000 - 64200 - 64400 - 64600 - 64800 - 65000 - 65200 - 65400 - 65600 - 65800 - 66000 - 66200 - 66400 - 66600 - 66800 - 67000 - 67200 - 67400 - 67600 - 67800 - 68000 - 68200 - 68400 - 68600 - 68800 - 69000 - 69200 - 69400 - 69600 - 69800 - 70000 - 70200 - 70400 - 70600 - 70800 - 71000 - 71200 - 71400 - 71600 - 71800 - 72000 - 72200 - 72400 - 72600 - 72800 - 73000 - 73200 - 73400 - 73600 - 73800 - 74000 - 74200 - 74400 - 74600 - 74800 - 75000 - 75200 - 75400 - 75600 - 75800 - 76000 - 76200 - 76400 - 76600 - 76800 - 77000 - 77200 - 77400 - 77600 - 77800 - 78000 - 78200 - 78400 - 78600 - 78800 - 79000 - 79200 - 79400 - 79600 - 79800 - 80000 - 80200 - 80400 - 80600 - 80800 - 81000 - 81200 - 81400 - 81600 - 81800 - 82000 - 82200 - 82400 - 82600 - 82800 - 83000 - 83200 - 83400 - 83600 - 83800 - 84000 - 84200 - 84400 - 84600 - 84800 - 85000 - 85200 - 85400 - 85600 - 85800 - 86000 - 86200 - 86400 - 86600 - 86800 - 87000 - 87200 - 87400 - 87600 - 87800 - 88000 - 88200 - 88400 - 88600 - 88800 - 89000 - 89200 - 89400 - 89600 - 89800 - 90000 - 90200 - 90400 - 90600 - 90800 - 91000 - 91200 - 91400 - 91600 - 91800 - 92000 - 92200 - 92400 - 92600 - 92800 - 93000 - 93200 - 93400 - 93600 - 93800 - 94000 - 94200 - 94400 - 94600 - 94800 - 95000 - 95200 - 95400 - 95600 - 95800 - 96000 - 96200 - 96400 - 96600 - 96800 - 97000 - 97200 - 97400 - 97600 - 97800 - 98000 - 98200 - 98400 - 98600 - 98800 - 99000 - 99200 - 99400 - 99600 - 99800 - 100000 - 100200 - 100400 - 100600 - 100800 - 101000 - 101200 - 101400 - 101600 - 101800 - 102000 - 102200 - 102400 - 102600 - 102800 - 103000 - 103200 - 103400 - 103600 - 103800 - 104000 - 104200 - 104400 - 104600 - 104800 - 105000 - 105200 - 105400 - 105600 - 105800 - 106000 - 106200 - 106400 - 106600 - 106800 - 107000 - 107200 - 107400 - 107600 - 107800 - 108000 - 108200 - 108400 - 108600 - 108800 - 109000 - 109200 - 109400 - 109600 - 109800 - 110000 - 110200 - 110400 - 110600 - 110800 - 111000 - 111200 - 111400 - 111600 - 111800 - 112000 - 112200 - 112400 - 112600 - 112800 - 113000 - 113200 - 113400 - 113600 - 113800 - 114000 - 114200 - 114400 - 114600 - 114800 - 115000 - 115200 - 115400 - 115600 - 115800 - 116000 - 116200 - 116400 - 116600 - 116800 - 117000 - 117200 - 117400 - 117600 - 117800 - 118000 - 118200 - 118400 - 118600 - 118800 - 119000 - 119200 - 119400 - 119600 - 119800 - 120000 - 120200 - 120400 - 120600 - 120800 - 121000 - 121200 - 121400 - 121600 - 121800 - 122000 - 122200 - 122400 - 122600 - 122800 - 123000 - 123200 - 123400 - 123600 - 123800 - 124000 - 124200 - 124400 - 124600 - 124800 - 125000 - 125200 - 125400 - 125600 - 125800 - 126000 - 126200 - 126400 - 126600 - 126800 - 127000 - 127200 - 127400 - 127600 - 127800 - 128000 - 128200 - 128400 - 128600 - 128800 - 129000 - 129200 - 129400 - 129600 - 129800 - 130000 - 130200 - 130400 - 130600 - 130800 - 131000 - 131200 - 131400 - 131600 - 131800 - 132000 - 132200 - 132400 - 132600 - 132800 - 133000 - 133200 - 133400 - 133600 - 133800 - 134000 - 134200 - 134400 - 134600 - 134800 - 135000 - 135200 - 135400 - 135600 - 135800 - 136000 - 136200 - 136400 - 136600 - 136800 - 137000 - 137200 - 137400 - 137600 - 137800 - 138000 - 138200 - 138400 - 138600 - 138800 - 139000 - 139200 - 139400 - 139600 - 139800 - 140000 - 140200 - 140400 - 140600 - 140800 - 141000 - 141200 - 141400 - 141600 - 141800 - 142000 - 142200 - 142400 - 142600 - 142800 - 143000 - 143200 - 143400 - 143600 - 143800 - 144000 - 144200 - 144400 - 144600 - 144800 - 145000 - 145200 - 145400 - 145600 - 145800 - 146000 - 146200 - 146400 - 146600 - 146800 - 147000 - 147200 - 147400 - 147600 - 147800 - 148000 - 148200 - 148400 - 148600 - 148800 - 149000 - 149200 - 149400 - 149600 - 149800 - 150000 - 150200 - 150400 - 150600 - 150800 - 151000 - 151200 - 151400 - 151600 - 151800 - 152000 - 152200 - 152400 - 152600 - 152800 - 153000 - 153200 - 153400 - 153600 - 153800 - 154000 - 154200 - 154400 - 154600 - 154800 - 155000 - 155200 - 155400 - 155600 - 155800 - 156000 - 156200 - 156400 - 156600 - 156800 - 157000 - 157200 - 157400 - 157600 - 157800 - 158000 - 158200 - 158400 - 158600 - 158800 - 159000 - 159200 - 159400 - 159600 - 159800 - 160000 - 160200 - 160400 - 160600 - 160800 - 161000 - 161200 - 161400 - 161600 - 161800 - 162000 - 162200 - 162400 - 162600 - 162800 - 163000 - 163200 - 163400 - 163600 - 163800 - 164000 - 164200 - 164400 - 164600 - 164800 - 165000 - 165200 - 165400 - 165600 - 165800 - 166000 - 166200 - 166400 - 166600 - 166800 - 167000 - 167200 - 167400 - 167600 - 167800 - 168000 - 168200 - 168400 - 168600 - 168800 - 169000 - 169200 - 169400 - 169600 - 169800 - 170000 - 170200 - 170400 - 170600 - 170800 - 171000 - 171200 - 171400 - 171600 - 171800 - 172000 - 172200 - 172400 - 172600 - 172800 - 173000 - 173200 - 173400 - 173600 - 173800 - 174000 - 174200 - 174400 - 174600 - 174800 - 175000 - 175200 - 175400 - 175600 - 175800 - 176000 - 176200 - 176400 - 176600 - 176800 - 177000 - 177200 - 177400 - 177600 - 177800 - 178000 - 178200 - 178400 - 178600 - 178800 - 179000 - 179200 - 179400 - 179600 - 179800 - 180000 - 180200 - 180400 - 180600 - 180800 - 181000 - 181200 - 181400 - 181600 - 181800 - 182000 - 182200 - 182400 - 182600 - 182800 - 183000 - 183200 - 183400 - 183600 - 183800 - 184000 - 184200 - 184400 - 184600 - 184800 - 185000 - 185200 - 185400 - 185600 - 185800 - 186000 - 186200 - 186400 - 186600 - 186800 - 187000 - 187200 - 187400 - 187600 - 187800 - 188000 - 188200 - 188400 - 188600 - 188800 - 189000 - 189200 - 189400 - 189600 - 189800 - 190000 - 190200 - 190400 - 190600 - 190800 - 191000 - 191200 - 191400 - 191600 - 191800 - 192000 - 192200 - 192400 - 192600 - 192800 - 193000 - 193200 - 193400 - 193600 - 193800 - 194000 - 194200 - 194400 - 194600 - 194800 - 195000 - 195200 - 195400 - 195600 - 195800 - 196000 - 196200 - 196400 - 196600 - 196800 - 197000 - 197200 - 197400 - 197600 - 197800 - 198000 - 198200 - 198400 - 198600 - 198800 - 199000 - 199200 - 199400 - 199600 - 199800 - 200000 - 200200 - 200400 - 200600 - 200800 - 201000 - 201200 - 201400 - 201600 - 201800 - 202000 - 202200 - 202400 - 202600 - 202800 - 203000 - 203200 - 203400 - 203600 - 203800 - 204000 - 204200 - 204400 - 204600 - 204800 - 205

LA VERDAD EN LA HUELGA ILEGAL DEL PERSONAL DEL BANCO DEL ESTADO DE CHILE

Antecedentes y documentos oficiales sobre este movimiento con el cual se creyó paralizar la economía nacional. — ¿Qué fuerzas misteriosas llevaron a la declaración de este movimiento contrariando todas las técnicas gremialistas? — Lo que pidieron los funcionarios del Banco del Estado de Chile y lo que realmente obtuvieron. Lo que Chile perdió.

UN ALERTA A LAS FUERZAS DE LA PRODUCCION!

En esta tan intencionada huelga, las instancias gubernamentales que alguna vez han dado sobre la cuestión económica puas terminaron en la huelga de los funcionarios del Banco del Estado de Chile, hemos considerado que es la más completa necesidad de indicar en una forma clara y frufulosa todos los hechos que con ella dañan.

PRIMERICO — Con fecha 10 de marzo la Confederación Nacional de Asociaciones de Empleados del Banco del Estado de Chile presentó al Gerente General de la institución un escrito de peticiones económicas-administrativas, que invertímos lo siguiente:

SEGUNDO — El mencionado escrito dice textualmente lo siguiente y para su dirección remitido al H. Directorio del Banco para plantear las siguientes medidas de mejoramiento económico-administrativo:

Un aumento de rentas un 45% sobre las actuales rentas de grado; a condición del día 10 de abril de 1962 en curso, se establecerán algunas diferencias de remuneraciones dentro de los grupos y sus grados.

Un sueldo mínimo de \$ 120 para los funcionarios de grado 30 y un sueldo mínimo de \$ 90 para los de grado 20.

Peces de Jerezales, y que igual trato se dé a los empleados del Banco Luis Barros Borgoña, Planta Selección, Sanas Semillas y de la Sección Material.

Restitución de las categorías a cambio de los grupos LOA, C, D y E, y que este reconocimiento lo sea a contar del día 10 de abril del año en curso de 1962.

Abolición del actual sistema de Clasificaciones, nueva Clasificación antes del 11 de marzo y promociones a partir del 10 de enero de 1962 y un estudio serio sobre las promociones y suspensiones hasta nueva orden de los exámenes para optar a jefaturas y estudios.

— Aceptación en el H. Directorio del Banco de dos representantes del personal, los que podrían asistir con derecho a voz tanto a las sesiones del H. Directorio como a las sesiones del H. Comité Ejecutivo en lo que se refiere a la Comisión de Personal.

Que se aumente la Agencia de Caja a un 1/3 de sueldo vital, en los términos propuestos en memorándum entregado en enero del presente año. Que los Cajeros no permanezcan en tal calidad por plazos superiores a tres años.

— Abolidión del Proyecto establecido: Planta de Oficinas.

— Ofrecer a los funcionarios del Banco del Estado de la provincia de Concepción un dividendo máximo de \$ 35.— para optar a los préstamos a que, en su calidad de imponentes de ahorro tienen derecho, por tratarse de las zonas afectadas por el sismo de 1960, y que no fue atendida por la Caja de Previsión.

— Que se a los Inspectores de Prenda una Asignación de Dipeción de un 20% de sus rentas para que solventen los numerosos gastos a que se ven abocados por causas de su trabajo y que esta asignación se considere para todos los efectos legales.

— Que no se curen movimientos de jefes de grado inferiores a los 160 y que, en lo que los funcionarios de esos grados bien calificados (Luis, 1, 2 y 3) no hayan recibido efectiva retribución de jefatura y que los funcionarios que tenían a esta fecha más de treinta años en esos grados gozaran de una renta del grado superior y que esta situación se protegiera en lo que las partes del H. Diputado señor Riosco Vásquez, Diputado por Bio-Bio.

— Conocido el resultado del ejercicio del primer semestre de 1962, y siempre que aquél lo permita cumplir con lo dispuesto en el acuerdo entre el H. Directorio y el H. Comité Ejecutivo del año 1962, se acuerde que para los meses de junio y julio de 1962, se acuerde para las rentas de grado de más bajo remuneración. Esta Comisión oiga las opiniones y planteamientos de cuatro representantes de la Confederación Nacional de Asociaciones de Empleados.

— Conocido el resultado del ejercicio del primer semestre de 1962, y siempre que aquél lo permita cumplir con lo dispuesto en el acuerdo entre el H. Directorio y el H. Comité Ejecutivo del año 1962, se acuerde para las rentas de grado de más bajo remuneración.

— Que el Tribunal que resuelve las reclamaciones interponidas por los empleados respecto a sus clasificaciones integre por dos representantes del gremio propuestas por esta Confederación.

— Que en aquellas regiones que las Asignaciones de Zona que el Banco paga sea inferior a las del sector público, estas sean nulas y que la deje de existir.

— Que aquellos funcionarios que cumplen la doble función de Jefe y Maestro en ambos asignaciones.

— Que se haga un estudio sobre la jornada máxima que deben tener los funcionarios del Banco, que manejan máquinas. Contarán considerando para este efecto las distintas Oficinas como unidades separadas.

— TERCERO. — Con fecha 15 marzo el Directorio del Banco del Estado, después de la reunión de su Comisión de Asuntos Administrativos, y los antecedentes proporcionados por la autoridad del Banco, acordó por unanimidad de sus votos presentes, rechazar el acuerdo de peticiones de la Confederación.

CUATRO. — El mismo día se dictaminó de la Confederación, sin votación y tras una dilatada y sambiosa reunión, a una parte infima de 5200 miembros, acuerdo de huelga de 15 días siguientes.

QUINTO. — El día 25 de marzo el Presidente del Banco, don Agustín Pinto Díaz, hizo por cedena radial un llamado al personal en huelga de que retornase

al trabajo. En su discurso, que siquiera pudieron impugnar los diputados, los huelguistas, si señor Pinto Díaz los llamo a regresar a sus labores y les aseguró que las autoridades del Banco jugarian su actitud con intensidad y comprensión, lo mismo que sus peticiones.

En buenas cuentas les animó a que abandonaran la huelga de represalia contra los dirigentes y sus acciones económicas serían consideradas dentro de la realidad financiera del Banco.

SEXTO. — Los huelguistas desoyeron este llamado. La misma noche tuvo la gestación de que jefes de oficina hicieron ante los dirigentes de la huelga, sobre las bases ya conocidas.

SEPTIMO. — La gestión de mediación asumida por el diputado Manuel Riosco Vásquez permitió que la Confederación, después de 22 días de huelga, se acuerde con el Directorio el Acuerdo del Directorio del Banco insertado en el Número Segundo de la misme.

DECIMOPRIMER. — Hecho lo anterior, invitamos a la opinión pública a que coteje punto por punto el pliego de peticiones del personal en huelga insertado en el Acuerdo Segundo con la publicación de este Acuerdo del Directorio del Banco insertado en el Número Segundo de la misma.

DECIMOPRIMER. — Con respecto a la fecha de pago del anticipo de gratificación equivalente a un mes de sueldo de grado, es el día Lunes 13 de mayo, el señor Gerente General hará lo posible para que e pague en el curso de las mismas.

DECIMOPRIMER. — En acuerdo con el diputado Manuel Riosco Vásquez, se acuerda que las bases y condiciones de la huelga se mantendrán.

DECIMOPRIMER. — La Comisión de la Institución deberá asumir que el señor Ministro de Hacienda ha referido el ofrecimiento que formulará a los miembros de la Confederación, el día jueves 13 de mayo, para que el personal de la Federación General de Trabajadores, de acuerdo con el acuerdo del Directorio del Banco, se pierda la oportunidad de regular las medidas necesarias para alcanzar este mismo objetivo.

DECIMOPRIMER. — Lo expresado en el párrafo anterior asegura que el funcionamiento de la Comisión que se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — Esta Comisión no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — La Federación General no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — La Federación General no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — La Federación General no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — La Federación General no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — La Federación General no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — La Federación General no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — La Federación General no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — La Federación General no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — La Federación General no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — La Federación General no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — La Federación General no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — La Federación General no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — La Federación General no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — La Federación General no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — La Federación General no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — La Federación General no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — La Federación General no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — La Federación General no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

DECIMOPRIMER. — La Federación General no abordará los restantes puntos del petitorio con criterio, a criterio del señor Gerente General, solo de carácter administrativo que pueden ser resueltos por el personal de la Federación General o por las comisiones permanentes que asesoren al H. Directorio. No obstante y coincidiendo el pensamiento de la Federación, se creó en el punto 4.º del acuerdo del H. Directorio y que estudiará el mejoramiento de las rentas para el segundo semestre.

VACUNAN CONTRA LA POLIOMIELITIS A 7.672 NIÑOS DE ZONA AUSTRAL

Programa masivo se realizó gracias a coordinación del SNS y la FACH

Desde Castro y Ancud hasta Ximena, Berrios, pudo vacunarse contra la terrible enfermedad a los niños de Chiloé, Aysén, Palena, Futaleufú, Puerto Montt, Río Bueno, Hualaihue, Hualqui, Peulla, Quellón, Carelmapu, Quemchi, Chonchi, Isla Llanquihue y Chaitén.

En total, los niños vacunados llegaron a 7 mil 672. De estos, 3 mil 113 son de Ancud, 2 mil 100 de Castro y 1 mil 457 de Chaitén.

De este modo, el equipo fun-

LA NACION Polla del Mundial de Futbol

Programa masivo se realizó gracias a coordinación del SNS y la FACH

Las autoridades Ximena, Berrios, pudo vacunarse contra la terrible enfermedad a los niños de Chiloé, Aysén, Palena, Futaleufú, Puerto Montt, Río Bueno, Hualaihue, Hualqui, Peulla, Quellón, Carelmapu, Quemchi, Chonchi, Isla Llanquihue y Chaitén.

En total, los niños vacunados

llegaron a 7 mil 672. De estos, 3 mil 113 son de Ancud, 2 mil 100 de Castro y 1 mil 457 de Chaitén.

De este modo, el equipo fun-

cionario, que encabezó la se-

mana Ximena, Berrios, pudo vacunarse contra la terrible enfermedad a los niños de Chiloé, Aysén, Palena, Futaleufú, Puerto Montt, Río Bueno, Hualaihue, Hualqui, Peulla, Quellón, Carelmapu, Quemchi, Chonchi, Isla Llanquihue y Chaitén.

En total, los niños vacunados

llegaron a 7 mil 672. De estos, 3 mil 113 son de Ancud, 2 mil 100 de Castro y 1 mil 457 de Chaitén.

De este modo, el equipo fun-

cionario, que encabezó la se-

mana Ximena, Berrios, pudo vacunarse contra la terrible enfermedad a los niños de Chiloé, Aysén, Palena, Futaleufú, Puerto Montt, Río Bueno, Hualaihue, Hualqui, Peulla, Quellón, Carelmapu, Quemchi, Chonchi, Isla Llanquihue y Chaitén.

En total, los niños vacunados

llegaron a 7 mil 672. De estos, 3 mil 113 son de Ancud, 2 mil 100 de Castro y 1 mil 457 de Chaitén.

De este modo, el equipo fun-

cionario, que encabezó la se-

mana Ximena, Berrios, pudo vacunarse contra la terrible enfermedad a los niños de Chiloé, Aysén, Palena, Futaleufú, Puerto Montt, Río Bueno, Hualaihue, Hualqui, Peulla, Quellón, Carelmapu, Quemchi, Chonchi, Isla Llanquihue y Chaitén.

En total, los niños vacunados

llegaron a 7 mil 672. De estos, 3 mil 113 son de Ancud, 2 mil 100 de Castro y 1 mil 457 de Chaitén.

De este modo, el equipo fun-

cionario, que encabezó la se-

mana Ximena, Berrios, pudo vacunarse contra la terrible enfermedad a los niños de Chiloé, Aysén, Palena, Futaleufú, Puerto Montt, Río Bueno, Hualaihue, Hualqui, Peulla, Quellón, Carelmapu, Quemchi, Chonchi, Isla Llanquihue y Chaitén.

En total, los niños vacunados

llegaron a 7 mil 672. De estos, 3 mil 113 son de Ancud, 2 mil 100 de Castro y 1 mil 457 de Chaitén.

De este modo, el equipo fun-

cionario, que encabezó la se-

mana Ximena, Berrios, pudo vacunarse contra la terrible enfermedad a los niños de Chiloé, Aysén, Palena, Futaleufú, Puerto Montt, Río Bueno, Hualaihue, Hualqui, Peulla, Quellón, Carelmapu, Quemchi, Chonchi, Isla Llanquihue y Chaitén.

En total, los niños vacunados

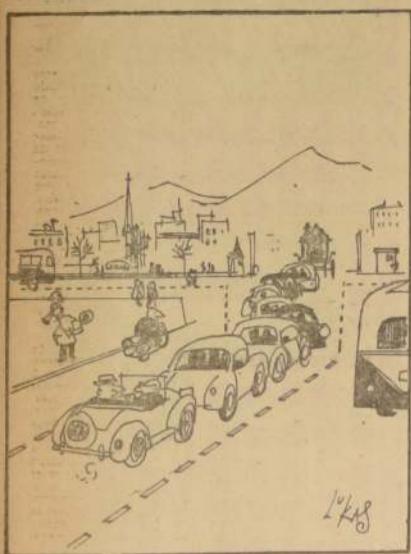
llegaron a 7 mil 672. De estos, 3 mil 113 son de Ancud, 2 mil 100 de Castro y 1 mil 457 de Chaitén.

De este modo, el equipo fun-

cionario, que encabezó la se-

mana Ximena, Berrios, pudo vacunarse contra la terrible enfermedad a los niños de Chiloé, Aysén, Palena, Futaleufú, Puerto Montt, Río Bueno, Hualaihue, Hualqui, Peulla, Quellón, Carelmapu, Quemchi, Chonchi, Isla Llanquihue y Ch

Disciplina



—Yo no conozco al finadito... Estoy manteniendo mi pista de circulación...

Protestamos

Tiene que resultar sorprendente —y acaso indignante— el siguiente acuerdo adoptado ayer por el Consejo Regional del Colegio de Periodistas de Santiago:

"Expresar su apoyo y solidaridad con el colega Edelio Alvarado, actualmente detenido por la justicia militar. Dijo que es claro que, en el aspecto moral, el cargo que se le imputa no significa transgresión de las normas elementales que rigen nuestra ética profesional, por cuanto lo que se conoce respecto del sujeto indicaría que la publicación no ha faltado a la verdad y, además, habría sido proporcionada voluntariamente al periodista por una fuente, en ese momento, digna de credibilidad."

Por otra parte, una vez más, muestra inquietud por la aplicación de leyes en forma que constituye una amenaza al ejercicio de la profesión.

"Manifestar su confianza en que el veredicto de la justicia militar, en lo que se refiere a la conducta del detenido del colega procesado en este caso, será absolutora."

Es difícil concebir un acuerdo más desafortunado.

En efecto, la justicia militar procesó al periodista Edelio Alvarado por haber dado publicidad, en la revista comunitaria "Vistazo", a un documento secreto relacionado con la defensa nacional.

La violación del secreto, en este caso, nada tiene que ver con la veracidad o inexáctitud del documento de que se trata. Es documento secreto, y hasta, si se lo permite, bajo protección de la ley, y en él se permite, bajo protección de la ley, entrar a la publicidad, arrugándose el derecho de discriminación sobre su contenido.

Son éstas las razones por las cuales la Ley previene y sanciona un caso semejante. La primera de todas, que sólo la autoridad competente está en situación de apreciar la importancia y trascendencia de tales documentos. En este caso, las autoridades militares y gubernamentales, a quienes la Ley y la Constitución encargaron la delicadísima función de velar por la defensa del país,

Sostener que la diligencia de la Ley, con motivo de una trascendental función, "consistió en una amonestación al ejercicio de la profesión" periodística, es un sofisismo vergonzante, porque la libertad de información juega dentro de la Ley, y no fuera de ella o contra ella.

Más sofisista todavía —y evidentemente maliciosa— es la afirmación de que "la publicación no ha faltado a la verdad", porque no se trata de establecer en un debate público —como lo han hecho los periodistas— si el informe militar es falso o es falso. Lo que se trata es de averiguar si la fuente que ha permitido esa violación de secretos militares es digna de crédito o no.

Hasta el momento hay presunciones de que fue un ex oficial del Ejército el que, faltando a su deber y a su juramento de soldado, entregó a Alvarado los textos publicados por él.

La justicia militar investiga, como es lógico, el móvil de semejante aberración, que responde a la conciencia pública.

En cuanto al móvil de la revista "Vistazo", conociendo, como se conoce, en naturaleza de órgano de publicidad del comunismo, el juzgado público no puede sentirse ante el temor de ningún exceso. El comunismo es una organización de observación sistemática, que lo reconoce públicamente el jefe de ese partido en Chile, en el curso de una polémica sostenida con el jefe del Partido Socialista.

Desde el punto de vista del interés de la Unión Soviética, la publicación de "Vistazo" tiene que ser satisfactoria, puesto que ella tiende a introducir la desconfianza en el manejo de los asuntos de la defensa nacional continental. A la idea de desinformación y manipulación, los instrumentos para lograrlo son las organizaciones democráticas de las naciones americanas, para facilitar la penetración y los movimientos estratégicos del imperialismo soviético, principalmente en su pugna con las Unidas Estados de Norteamérica.

En consecuencia, la desgraciada actitud del colega Edelio Alvarado importa la perpetración de un delito socialmente reprobable, y no se preverá su exceder a la amonestación que lo lleva la ley.

Lamentamos profundamente tener que formular, como periodistas, la más enérgica protesta por este acuerdo en favor de un colega cuya conducta moral lastima el sentido más elemental del patriotismo.

Amor y versos de madrugada

Justamente el Viernes Santo recién pasado, culminó en Florencia el juicio de un italiano, Domenico Buono, que vivía en un modesto apartamento en el puesto que cobró premio a su amada. El drama había comenzado para Domenico una semana antes, el viernes 13, cuando se vio, de repente, con su triaje y desigual humanidad sumida en un calabozo de Florencia, acusado de violación de dominio, robo y otros delitos menores.

Domenico Buono es natural de Florencia, la misma legendaria ciudad de los amantes, que Shakespeare immortalizó. El hombre tiene ya sus buenas 33 años. Pero es un poeta y su amada, apasionada y candorosa, sigue siendo la de un adolescente.

Domenico amaba de antaño a Brigitte Bardot. Como tantos otros en el mundo, era el suyo un amor puro, idealizado, silencioso, sin esperanzas, imposible y hasta absurdo, aunque impetuoso y plácentero. Jamás vería el alquiler, a la tierra y modos de vida que el amor no fuese ni el cine, ni la pintura, donde la conocido. Y seguía una distante y modesta localidad del cinematográfico local.

Pero ocurrió lo inesperado. Domenico supo un día que Brigitte, la diamita de sus sueños, estaba cerca, a su alcance, en Florencia, rodando una película. Crayó que la suerte, la suerte de su vida. Desarrolló una gana de sus más fogosas puestas y partió tras ella. Ya de madrugada, consiguió llegar

hasta la alcoba que Brigitte ocupaba en el lujo hotel de Florencia. Su intención era simplemente dejar a su desconocida amada algunos de sus versos, inspirados por ella y escritos en largas horas de insinuante vigilia.

Domenico, hijo de Verona, se sintió, por fin, un moderno Romeo y partió en pos de su amada, sola y melancólica. Dormía a plena suelta.

Al despertarse y ver a un extraño en su cuarto, saltó gritando, en camisa. Total: nadie entendió al bueno de Buono y pronto dio con sus huesos en la calzada.

No lo negué de sopetón. Me avergonzaba la idea de tener que decirle la verdad. El caso es que en Valparaíso no existe nadie parecido a lo que el buscaba. Nada. En la más alejada y al parecer modesta taqua del Almendral, de la Aduana o Playa Ancha, los precios por las machas, las jaibas, los peces y cualquier producto del mar son los mismos que en el Prat, en el Riquet's, en el Neptuno o en el Puerto del Sol.

Con ojos diabólicos, añadió el terrorífico Cleuta:

—En cierto restaurante de la calle de Condell el garzon me dijo: "No hay con-

LA NACION

PRESIDENTE DEL CONSEJO: Fernando Claro Salas. — DIRECTOR: Osvaldo Sagüés O.

Planificación en la libertad

El problema de la coexistencia entre una libre economía de mercado y un esquema general de programación económica, determinada por los gobiernos, fue, durante mucho tiempo, un tópico de las polémicas más apasionadas entre los economistas del mundo.

Hoy día tal discusión ha sido ampliamente superada, y, en los hechos y en la doctrina, la antinomia que se creía ver puede considerarse inexistente.

En el nivel nacional, la discusión fue zanjada con evidente provecho para el país, por la ley que creó la Corporación de Fomento de la Producción, y en la actualidad, por el Gobierno del señor Alessandri, que dio término y ha puesto en ejecución el Plan Decenal de Desarrollo. Una y otra determinación se inspiran en el concepto de que la planificación constituye la técnica más adecuada para la mejor utilización de nuestros recursos financieros y el desarrollo de la riqueza potencial de un país.

En el plano continental, la conferencia económica que aprobó la Carta de Punta del Este recoge y sanciona estos mismos principios.

Sin embargo, hasta hoy subsiste la incognita de saber, con exactitud, cuál era el criterio que sustentaban, frente a esos planteamientos, los hombres de empresa del país y de América, defensores a ultranza, por principio, de la más absoluta libertad económica; y se temía, injustificadamente, que ellos pudieran ser enemigos de la planificación.

No era así.

Las palabras pronunciadas recientemente en Buenos Aires por el Presidente de la Sociedad de Fomento Fabril no dejan la menor duda al respecto.

Sostuvo él, en síntesis, que la planificación económica, en nuestros pueblos, era absolutamente necesaria, como instrumento de desarrollo. Y agregó que la facultad de formular tal programación compete exclusivamente al Estado, como único y auténtico intérprete de la voluntad popular, de tal manera que, frente a él, el único papel que cabía a la empresa privada era el de colaborar con él, tanto en el estudio como en la realización de los planes, a fin de asegurar el éxito de esa misma programación.

Nunca antes de ahora un personero del sector privado y empresarial fue tan categórico al respecto; ni nunca, tampoco, antes de ahora, fue tan necesaria una declaración de esta especie, porque ella viene a deshacer malos entendidos y a aclarar conceptos, permitiendo que en una más estrecha unión, tanto el sector público como el privado puedan contribuir, sin reservas, a impulsar nuevas y rápidas metas de desarrollo para todo el país.

A esta planificación, que estimula la iniciativa privada y conjuga sus esfuerzos con la del Estado, habría que llamarla Planificación en la Libertad, por oposición a la otra que, sin ella, y en forma centralizada, impera en los regímenes políticos del llamado "campo socialista".

LOS JUEVES DE JOAQUIN EDWARDS BELLO:

Cicuta y el Mundial

La palabra Mundial va y viene por doquier, cruda el aire como saeta y no hay quien pueda sustraerla a su presencia.

Voy a poner aquí lo que sé a un conocido respecto del Mundial. Advertir al lector que este conocido, el señor Cicuta, es un hombre cuya innegable inteligencia aparece estragada por un pesimismo enfermizo. Así, se ha transformado en persona malevolamente y peligrosa. Vamos a escucharle, claro que sin tomar sus ideas como dogmas. Cicuta dice:

—Santiago vive pendiente de las visitas del Mundial. Se empeña y hace toda clase de sacrificios para impresionar, como la familia provincial súbita cuando esperaba la visita del santiaguino de campañas. Nos lavamos la cara y preparamos ropa nueva.

Hasta el momento hay presunciones de que fue un ex oficial del Ejército el que, faltando a su deber y a su juramento de soldado, entregó a Alvarado los textos publicados por él.

Edificios de rulo, como el Correo, han recibido el chaparrón renovador. Harán funcionar los relojes paráticos.

Es mayo un mes apropiado para producir buena impresión? No lo creo. ¿Por qué razones los señores dirigentes del fútbol se decidieron por celebrar el Mundial en el mes de mayo, y no en el de octubre o de noviembre, con clima frío y hermoso? Ayer se dejó caer el primer trío, con goles de lluvia. ¿Cómo se verá en mayo? Nosotros, los viejos chilenos, somos un poco indiferentes al hielo de nuestros ecos y nivales. Ni los europeos ni los tropicales son indiferentes. Ya decía el español Ganivet que un flanquero siente la mordedura del frío por primera vez en Niza, un país chauvin. A Santiago, los viejos chilenos, somos poco indiferentes al hielo de nuestros ecos y nivales.

La historia del Mundial va y viene por doquier, cruda el aire como saeta y no hay quien pueda sustraerla a su presencia.

Voy a poner aquí lo que sé a un conocido respecto del Mundial. Advertir al lector que este conocido, el señor Cicuta, es un hombre cuya innegable inteligencia aparece estragada por un pesimismo enfermizo. Así, se ha transformado en persona malevolamente y peligrosa. Vamos a escucharle, claro que sin tomar sus ideas como dogmas. Cicuta dice:

—Santiago vive pendiente de las visitas del Mundial. Se empeña y hace toda clase de sacrificios para impresionar, como la familia provincial súbita cuando esperaba la visita del santiaguino de campañas. Nos lavamos la cara y preparamos ropa nueva.

Hasta el momento hay presunciones de que fue un ex oficial del Ejército el que, faltando a su deber y a su juramento de soldado, entregó a Alvarado los textos publicados por él.

Edificios de rulo, como el Correo, han recibido el chaparrón renovador. Harán funcionar los relojes paráticos.

Es mayo un mes apropiado para producir buena impresión? No lo creo. ¿Por qué razones los señores dirigentes del fútbol se decidieron por celebrar el Mundial en el mes de mayo, y no en el de octubre o de noviembre, con clima frío y hermoso? Ayer se dejó caer el primer trío, con goles de lluvia. ¿Cómo se verá en mayo? Nosotros, los viejos chilenos, somos un poco indiferentes al hielo de nuestros ecos y nivales.

La historia del Mundial va y viene por doquier, cruda el aire como saeta y no hay quien pueda sustraerla a su presencia.

Voy a poner aquí lo que sé a un conocido respecto del Mundial. Advertir al lector que este conocido, el señor Cicuta, es un hombre cuya innegable inteligencia aparece estragada por un pesimismo enfermizo. Así, se ha transformado en persona malevolamente y peligrosa. Vamos a escucharle, claro que sin tomar sus ideas como dogmas. Cicuta dice:

—Santiago vive pendiente de las visitas del Mundial. Se empeña y hace toda clase de sacrificios para impresionar, como la familia provincial súbita cuando esperaba la visita del santiaguino de campañas. Nos lavamos la cara y preparamos ropa nueva.

Hasta el momento hay presunciones de que fue un ex oficial del Ejército el que, faltando a su deber y a su juramento de soldado, entregó a Alvarado los textos publicados por él.

Edificios de rulo, como el Correo, han recibido el chaparrón renovador. Harán funcionar los relojes paráticos.

Es mayo un mes apropiado para producir buena impresión? No lo creo. ¿Por qué razones los señores dirigentes del fútbol se decidieron por celebrar el Mundial en el mes de mayo, y no en el de octubre o de noviembre, con clima frío y hermoso? Ayer se dejó caer el primer trío, con goles de lluvia. ¿Cómo se verá en mayo? Nosotros, los viejos chilenos, somos un poco indiferentes al hielo de nuestros ecos y nivales.

La historia del Mundial va y viene por doquier, cruda el aire como saeta y no hay quien pueda sustraerla a su presencia.

Voy a poner aquí lo que sé a un conocido respecto del Mundial. Advertir al lector que este conocido, el señor Cicuta, es un hombre cuya innegable inteligencia aparece estragada por un pesimismo enfermizo. Así, se ha transformado en persona malevolamente y peligrosa. Vamos a escucharle, claro que sin tomar sus ideas como dogmas. Cicuta dice:

—Santiago vive pendiente de las visitas del Mundial. Se empeña y hace toda clase de sacrificios para impresionar, como la familia provincial súbita cuando esperaba la visita del santiaguino de campañas. Nos lavamos la cara y preparamos ropa nueva.

Hasta el momento hay presunciones de que fue un ex oficial del Ejército el que, faltando a su deber y a su juramento de soldado, entregó a Alvarado los textos publicados por él.

Edificios de rulo, como el Correo, han recibido el chaparrón renovador. Harán funcionar los relojes paráticos.

Es mayo un mes apropiado para producir buena impresión? No lo creo. ¿Por qué razones los señores dirigentes del fútbol se decidieron por celebrar el Mundial en el mes de mayo, y no en el de octubre o de noviembre, con clima frío y hermoso? Ayer se dejó caer el primer trío, con goles de lluvia. ¿Cómo se verá en mayo? Nosotros, los viejos chilenos, somos un poco indiferentes al hielo de nuestros ecos y nivales.

La historia del Mundial va y viene por doquier, cruda el aire como saeta y no hay quien pueda sustraerla a su presencia.

Voy a poner aquí lo que sé a un conocido respecto del Mundial. Advertir al lector que este conocido, el señor Cicuta, es un hombre cuya innegable inteligencia aparece estragada por un pesimismo enfermizo. Así, se ha transformado en persona malevolamente y peligrosa. Vamos a escucharle, claro que sin tomar sus ideas como dogmas. Cicuta dice:

—Santiago vive pendiente de las visitas del Mundial. Se empeña y hace toda clase de sacrificios para impresionar, como la familia provincial súbita cuando esperaba la visita del santiaguino de campañas. Nos lavamos la cara y preparamos ropa nueva.

Hasta el momento hay presunciones de que fue un ex oficial del Ejército el que, faltando a su deber y a su juramento de soldado, entregó a Alvarado los textos publicados por él.

Edificios de rulo, como el Correo, han recibido el chaparrón renovador. Harán funcionar los relojes paráticos.

Es mayo un mes apropiado para producir buena impresión? No lo creo. ¿Por qué razones los señores dirigentes del fútbol se decidieron por celebrar el Mundial en el mes de mayo, y no en el de octubre o de noviembre, con clima frío y hermoso? Ayer se dejó caer el primer trío, con goles de lluvia. ¿Cómo se verá en mayo? Nosotros, los viejos chilenos, somos un poco indiferentes al hielo de nuestros ecos y nivales.

La historia del Mundial va y viene por doquier, cruda el aire como saeta y no hay quien pueda sustraerla a su presencia.

Voy a poner aquí lo que sé a un conocido respecto del Mundial. Advertir al lector que este conocido, el señor Cicuta, es un hombre cuya innegable inteligencia aparece estragada por un pesimismo enfermizo. Así, se ha transformado en persona malevolamente y peligrosa. Vamos a escucharle, claro que sin tomar sus ideas como dogmas. Cicuta dice:

—Santiago vive pendiente de las visitas del Mundial. Se empeña y hace toda clase de sacrificios para impresionar, como la familia provincial súbita cuando esperaba la visita del santiaguino de campañas. Nos lavamos la cara y preparamos ropa nueva.

Hasta el momento hay presunciones de que fue un ex oficial del Ejército el que, faltando a su deber y a su juramento de soldado, entregó a Alvarado los textos publicados por él.

Edificios de rulo, como el Correo, han recibido el chaparrón renovador. Harán funcionar los relojes paráticos.

Es mayo un mes apropiado para producir buena impresión? No lo creo. ¿Por qué razones los señores dirigentes del fútbol se decidieron por celebrar el Mundial en el mes de mayo, y no en el de octubre o de noviembre, con clima frío y hermoso? Ayer se dejó caer el primer trío, con goles de lluvia. ¿Cómo se verá en mayo? Nosotros, los viejos chilenos, somos un poco indiferentes al hielo de nuestros ecos y nivales.

La historia del Mundial va y viene por doquier, cruda el aire como saeta y no hay quien pueda sustraerla a su presencia.

Voy a poner aquí lo que sé a un conocido respecto del Mundial. Advertir al lector que este conocido, el señor Cicuta, es un hombre cuya innegable inteligencia aparece estragada por un pesimismo enfermizo. Así, se ha transformado en persona malevolamente y peligrosa. Vamos a escucharle, claro que sin tomar sus ideas como dogmas. Cicuta dice:

—Santiago vive pendiente de las visitas del Mundial. Se empeña y hace toda clase de sacrificios para impresionar, como la familia provincial súbita cuando esperaba la visita del santiaguino de campañas. Nos lavamos la cara y preparamos ropa nueva.

Hasta el momento hay presunciones de que fue un ex oficial del Ejército el que, faltando a su deber y a su juramento de soldado, entregó a Alvarado los textos publicados por él.

Edificios de rulo, como el Correo, han recibido el chaparrón renovador. Harán funcionar los relojes paráticos.

Es mayo un mes apropiado para producir buena impresión? No lo creo. ¿Por qué razones los señores dirigentes del fútbol se decidieron por celebrar el Mundial en el mes de mayo, y no en el de octubre o de noviembre, con clima frío y hermoso? Ayer se dejó caer el primer trío, con goles de lluvia. ¿Cómo se verá en mayo? Nosotros, los viejos chilenos, somos un poco indiferentes al hielo de nuestros ecos y nivales.

La historia del Mundial va y viene por doquier, cruda el aire como saeta y no hay quien pueda sustraerla a su presencia.

Voy a poner aquí lo que sé a un conocido respecto del Mundial. Advertir al lector que este conocido, el señor Cicuta, es un hombre cuya innegable inteligencia aparece estragada por un pesimismo enfermizo. Así, se ha transformado en persona malevolamente y peligrosa. Vamos a escucharle, claro que sin tomar sus ideas como dogmas. Cicuta dice:

—Santiago vive pendiente de las visitas del Mundial. Se empeña y hace toda clase de sacrificios para impresionar, como la familia provincial súbita cuando esperaba la visita del santiaguino de campañas. Nos lavamos la cara y preparamos ropa nueva.

Hasta el momento hay presunciones de que fue un ex oficial del Ejército el que, faltando a su deber y a su juramento de soldado, entregó a Alvarado los textos publicados por él.

Edificios de rulo, como el Correo, han recibido el chaparrón renovador. Harán funcionar los relojes paráticos.

Es mayo un mes apropiado para producir buena impresión? No lo creo. ¿Por qué razones los señores dirigentes del fútbol se decidieron por celebrar el Mundial en el mes de mayo, y no en el de octubre o de noviembre, con clima frío y hermoso? Ayer se dejó caer el primer trío, con goles de lluvia. ¿Cómo se verá en mayo? Nosotros, los viejos chilenos, somos un poco indiferentes al hielo de nuestros ecos y nivales.

La historia del Mundial va y viene por doquier, cruda el aire como saeta y no hay quien pueda sustraerla a su presencia.

Voy a poner aquí lo que sé a un conocido respecto del Mundial. Advertir al lector que este conocido, el señor Cicuta, es un hombre cuya innegable inteligencia aparece estragada por un pesimismo enfermizo. Así, se ha transformado en persona

En vigencia disposiciones tributarias para personas que regresan al país

Se encuentra en vigencia el impuesto sobre el tránsito del país para las personas que vienen al exterior. El decreto que establece las disposiciones de la Ley 1426 ya fue publicado en el Diario Oficial y entre sus principales imprecisiones establece que deberá pagar un impuesto de 40 escudos, cada ciudadano o extranjero que permanezca en el país más de un año y deba viajar a otro país latinoamericano y comprobar el pago del impuesto.

Las oficinas de Identificación no podrán extender el pasaporte correspondiente si no se ha cumplido con este requisito. Asimismo, nadie podrá vender pasajes, si no se ha cumplido con el mencionado impuesto. Los Servicios de Aduanas y Remiendos fronterizos no podrán permitir el paso por o en vehículos, de personas que proviamente no

comprueben el pago del impuesto.

Los descendientes doce kilómetros de caminos transversales construidos en la zona sur el Ministerio de Obras Públicas, según se anuncio ayer.

Los estudios estarán a cargo de técnicos de la firma Development Associates Internation-

EN MARCHA PLAN DE CAMINOS TRANSVERSALES PARA EL SUR

nal, de acuerdo a un decreto suscrito ayer. El costo de los estudios es de 370 mil escudos, debiendo quedar terminados dentro de un año.

Las rutas que se proyectan construir forman parte del Plan de Caminos Transver-

sales en la zona devastada, para el cual el Gobierno de Chile obtuvo un préstamo de 19 millones de dólares de la International Development Association.

Este plan se cumplirá en tres años y tiene un costo total de 54 millones de escudos.

LA NACION - 26 - Abril - 1962 - 3

NUEVA PLANTA TELEFONICA AGREGA 2.000 CONEXIONES EN PROVIDENCIA

Más de cuarenta mil nuevos teléfonos se han entregado al servicio en las nuevas zonas de la Cia. de Teléfonos de Chile en Suhue, Concepción, Talcahuano, Penco, Chiguayante, Re-

creo, San Fernando de Las Comendes, Quillota, Linares, Melipilla, Talca, San Antonio, Temuco y Maipo.

Recientemente la Cia. de Teléfonos de Chile, ha finalizado con la firma Ferrostaal de Alemania, una negociación por valor de 7 millones y medio de dólares, para instalar entre Santiago y la ciudad de Concepción un sistema de microondas dirigida que funcionará con una capacidad de 114 canales que llegarán a los 960 canales para conversaciones simultáneas. Igualmente el actual equipo de microondas dirigida de Santiago y Valparaíso, será reemplazado por otro equipo que tendrá una capacidad fija de 960 canales. Estos trabajos se iniciaron este año, y quedarán terminados en 1963.

Se completó la operación de conexión al servicio de Pedro de Valdivia, de la capital, 2 mil nuevos teléfonos entre los días 19 y 20 de presente mes. Para ello fue necesario construir un nuevo edificio contiguo al actual, ubicado en la Avenida Pedro de Valdivia con Normandía. El equipo instalado en esta central es el sistema llamado "barras cruzadas", fabricado en Francia. Esta última inversión de la Cia. de Teléfonos en Santiago, ha costado aproximadamente 1.371.500 escudos.

FUERA...

(DE LA PRIMERA PAGINA) las bancas legislativas al partido mayoritario y un tercio a los minoritarios.

DESCONTO RADICAL

Aunque habrá cierto grado de descontento entre los radicales intranquiles, se estima que la principal oposición hoy provendrá de los peronistas.

El peronismo continúa en forma notablemente calma durante la larga cadena de crisis políticas que siguió al derrocamiento de Frondizi, por los militares. En una reunión de gobernadores peronistas electos, se decidió hoy que cada uno de ellos presentaría el primero de mayo próximo en la casa de gobierno de su respectiva provincia, acompañado de un escrínaro, y si se impide asumir el cargo hará levantar un acta haciendo constar la situación de la elección.

La Confederación General del Tratado (CGT), ha declarado el "estado de huelga general" en todo el país, pero no lo llevará a la práctica hasta que no lo decida así su Comité Ejecutivo.

En vista del fracaso de su última huelga general —el 23 de marzo, cuando Frondizi todavía estaba en la Presidencia—, se estima que un nuevo paro de esa índole sería muy grave que aquella, pero no de carácter permanente.

Los peronistas cuentan además con otra arma: si el dirigente del Partido Conservador Popular, Vicente Solano Lima, decide presentar su candidatura a la Presidencia, ellos podrían darle sus tres millones de votos.

No obstante, sería posible que la candidatura de Solano Lima fuese oficialmente vetada mediante una revisión del estatuto de los partidos políticos.

DECLARACION DEL EJERCITO

BUENOS AIRES, 25.—(UPI)—El Ejército declaró hoy que la Argentina necesita una huelga política antes de realizar las que son las elecciones provinciales que se efectuarán en reemplazo de las anuladas ayer.

El Secretario de Guerra, general Juan B. Lois, declaró que los nuevos comicios no deberían llevarse a cabo hasta que se hayan emendado las leyes que regulan la elección para adaptarlas a los partidos que "abandonaron secretamente tratar de instalar un régimen forzoso", y eliminar a los candidatos "ideológicamente y moralmente incapaces".

El Presidente José María Guido, que convocó a las elecciones del 18 de marzo, dedicó a las victorias logradas en ellas por los peronistas y los comunistas, y ordenó al ejército que se hiciera cargo de la intervención de los gobiernos provinciales locales en todo el país.

La medida fue acogida específicamente a los comicios del 17 de diciembre de 1961; el 4 y 14 de enero de este año, el 25 de febrero y el 13 de marzo, siempre en el orden provincial y municipal, afirmando que han sido causa de una crisis constitucional.

Agrega luego que partidos políticos con diversos nombres, pero todos notoriamente identificados con el Partido Justicialista o Peronista, proclamaron por aves o decretos anteriores "haber introducido una profunda alteración en el proceso electoral".

Afirmó seguidamente que aun cuando esas agrupaciones obtuvieron reconocimiento judicial sobre la base de los documentos formales presentados ante los organismos electorales, se consideran la finalidad de la organización legal de los partidos políticos reconociendo ser continuadores de grupos proscriptos, acatando órdenes de Juan D. Perón, asumiendo acciones subversivas que amenazan la libertad y reflejan su propósito de volver a la tiranía.

El documento agrega que ante tales circunstancias los diplomas de los candidatos electos carecen de validez y por lo tanto el proceso electoral es absolutamente nulo.

Se iniciaron las clases... Ha pensado usted en cuántos niños y niñas no podrán asistir a la escuela por falta de medios? En esta importante etapa de su vida, estos niños esperan de vuestra ayuda. El suministro de libros y demás artículos que voluntarios hijos ya no usen, envíos al HOGAR DE CRISTO, Almendral Ovalle 1479.

llegó el otoño...

VENTA RENOVACION

nueva estación,
nueva ilusión...

NUEVAS LANAS

NUEVOS SURTIDOS...
NUEVOS COLORES...
A LOS PRECIOS ANTIGUOS...

depto Tejidos
per piso

E° 5,95
El metro

E° 4,90
El metro

E° 7,90
El metro

CUADRILLES DE LANA, bonita selección de colores para las jovencitas

FANTASIA METAL, de gran efecto para trajes de noche y alta costura

TWEED, en una creación excepcional de diseño y color, para dos piezas

ESCOCES PARIS, una versión diferente y encantadora de esta tela clásica, para batas y dos piezas

BOUCLE SUPER, para el abrigo sofádo. Variedad de colores de temporada

y la más completa variedad de tejidos en gloriosos colores y tonos

ALMACENES Paris
M.R.
Alameda y San Antonio

Escucha el SHOW ESTELAR de Almacenes Paris en Radio Minería, Martes, Jueves y Sábados a las 22:35 hrs. con ARGENTINO LEDESMA

CITRO PAN

GARAJO Y COPIETTA LTDA.

Servicio autorizado CITROEN

SANTA ISABEL 83 - FONO 35197

Mecánica en general. Desbolladuras y

pintura Lavado, engrase, cambio aceite

SEÑOR CITRONETISTA: SU VISITA LE

DE DERECHO A UNA REGULACION

DE FRENO GRATIS

ABIERTO SABADO: DE 8 A 12 HORAS

NOVIOS

Compran sus argollas en la fábrica más antigua de Chile

CASA SOSTIN

Fábrica de Argollas Calle Nueva York 66

SANTAGO Garantía, Seriedad,

Rapidez.

Nunca será suficiente lo que hagamos en favor del niño con afán de estudiar. Demos... demos sin medida nuestro aporte al HOGAR DE CRISTO.

CRONICAS SOCIALES

Por LUCIA ARRIETA

RECEPCION EN LA EMBAJADA DE LOS PAISES BAJOS.

Embajador de los Países Bajos, Excmo. señor Vouté, y señora de Vouté ofrecerán una recepción en su residencia de calle Las Violetas, a las 19.30 horas, con motivo del natalicio de Su Majestad la Reina Juliana y celebrarse las bodas de plata de la Reina y el Príncipe de los Países Bajos.

ALMUERZO EN HONOR DE LA SEÑORA JULIA EZYAGUIRRE DE CALVO.

Con motivo de haber sido designada presidente honoraria de la Comisión de Señoras Presidente Nacional de la Infancia los miembros de la institución festejarán con un almuerzo en el Club de la Unión, mañana viernes 27, a la señora Julia Ezaguirre de Calvo. Las adhesiones se reciben en la caja del Club y en la tesorería del Patronato, Morandé 482.

EXPOSICION DE GRABADOS JAPONESSES.

Hoy jueves 26, a las 18.30 horas, se efectuará la apertura de la Exposición de Grabados Japoneses, con una conferencia a cargo del abogado y periodista señor Jorge Pinochet Encina y números musicales a cargo de la señorita Inés de Ramón, a las 19.30 horas.

CLUB DE JARDINES DE CHILE.

Hoy tendrá lugar en el Auditorium de la Radio S. N. A., en Teatinos 449, 9.00 p.m., a las 19.30 horas, la charla sobre arreglos con demostraciones prácticas, a que invita el directorio del Club de Jardines de Chile.

A LA PAZ. Se han dirigido a La Paz el señor Juan Zalles Venezuela y señora Adriana Besa de Zalles.

Señorita Trinidad Riesco Campuzano.

TE-CANASTA EN EL HOTEL CRI-LLON.

El jueves 3 de mayo tendrá lugar en el Hotel Cri-llon a las 16.30 horas, el té-canasta a beneficio de la Cruz Roja de Maipo. En esta ocasión, Emilio hará una exhibición de modistas.

NACIMIENTOS EN LA CLINICA SANTA MARIA.

En la Clínica Santa María han nacido una hija del señor Alberto Alessandrini Fabres y de la señora María Inés Pirat de Alessandrini.

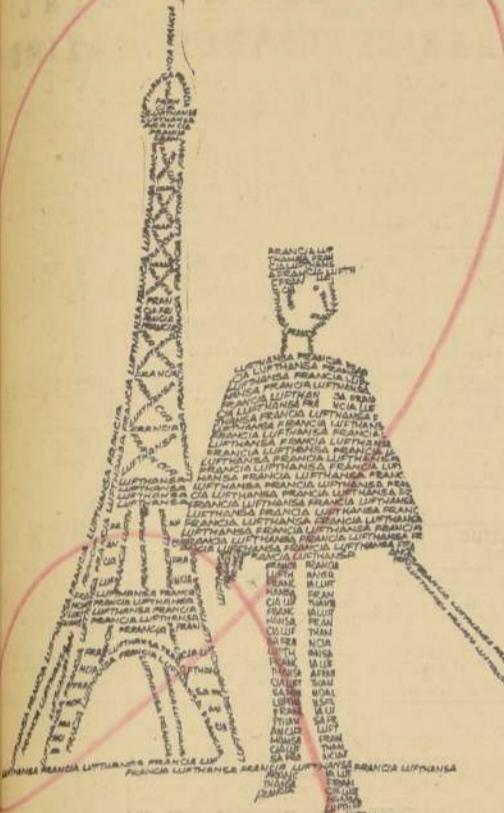
—Un hijo del señor Raúl Hurtado Edwards y de la señora Adriana Letcos de Hurtado.

—Un hijo del señor Luis Dominguez Vial y de la señora Regina Van der Goe de Domínguez.

A BORDO DEL REINA DEL MAR.

El 19 del presente zarpa de Valparaíso el lujo transatlántico de la Compañía Inglesa de Vapores "Reina del Mar". Entre los numerosos pasajeros embarcados con destino Europa y puertos intermedios, podemos citar los siguientes:

José García Rodríguez y señora, Martha Lehman de Well, Alexander Charles Kirby y señora, Richard Hogge Schlossmacher y señora, Carolina Gorcha del Rabat, André Maggio Celani, David Kennedy Bonham-Dale y señora, Richard Patrick Rodriguez Miller y señora, Juan José Ham y señora, Hernán Riesco MacClure y señora, Alejandro Greene Valverde, Eliana Greene Ward, Betty Edwards de Bell, Sergio Torretti Rivera y señora, Mario Martí Vilches y señora, Klaus Bischoff Kent y señora, Carmen Dutrey Trouch, Alfredo Mosquera González y señora, Pedro Petrovici Matiascic y señora, Irene Vargas García, Perce Higgins, Silvana Donoso, Daniel de Hoyos, Rafael Soriano Reault y señora, James MacAdam Corriveau, señora y hijas, Rosa Gerber Meix, Dorothy Hilda Durant Davis, Clyndwir Walter Pugh Reynolds y señora, Alfredo East Varas, Maguire Fernández de East, Carlos Hoerning Doll, Adela Stein Figueroa de Hoerning, Humberto Della Maxima Pinsonier, Celia Bascuñán de Della Maggiora, Elisa Alba Franco, Rosa Weissmann de Alba, Ernesto Harral, Privyang, James Luis Puelma, Teresita Puelma de Puelma, Nuria García-Huidobro Latrarr, Ana María Sieiro de Vergara, Carlos Valdivieso Irabite, Isabel Fernández Troncoso, Carlos Fernández Dávila, M. Luisa Edwards Puelma.



LO FUNDAMENTAL DE UN VIAJE FELIZ ES VOLAR POR

LUFTHANSA**BOEING**
Set 7200

el jet más veloz en vuelos transatlánticos

III ARRIENDO !!!

EN "CASA UTIL"

Se vende de novia, dormitorio, Comedor, Reinas de Primavera, Comodines para niños y niñas.

Distrácese.

LOZA - MUEBLES - SILLAS, ETC.

Remittimus a Provincia

SAN ISIDRO 618

TELÉFONO N.º 36823

MAQUETONES
Para Señoras
PULLOVER
Cobijas
Inglés, lana fina
y punto,
o comerciantes
precios especiales.
TRANQUERA 137 Dpt 6
Callejón olvira 300
medidas especiales.**Carla**
SALON DE BELLEZA
Huechum 714 - Of. 110 Entrepiso
CON MOTIVO DE SU INAUGURACION
Carla OSSEGURARA A SU DISTINGUIDA
CUENTIA CON UN PINADO A SU ELECCION
NO CIERRA AL MEDIODIA**BUSES**
VIA SUR
Sistema diario de locomoción colectivo, con buses de
Fernando Curicó, Molina, Talca, San
Carlos, Chillán, Concepción, Talcumahue,
Los Ángeles, Colchán, Collipulli, Angol, Victoria, Temuco,
Nocturnos: Villarrica, Cauquenes, Lican Ray, Los
Angustias, Angol, Colchán, Collipulli, Angol y Temuco.
Líneas directas, trasbordo. Personal bienencionado.
GIRAS Y REEMBOLSOS. VENIDA
VENTA Y RESERVA DE PASAJES
SAN DIEGO ESQUINA
PZA. ALMAGRO - FONO 68625**17^a Exposición
Canina
Internacional.****KENNEL CLUB DE SANTIAGO**

Declarada Internacional y Oficial por el Supremo Gobierno

Los días 26 y 27 de mayo próximo en la Quinta Normal de Santiago.

JUEZ: Dr. Paulo Santos Cruz, "All Round Judge" autorizado para todas las razas.

INSCRIPCIONES: Abiertas desde hoy en las oficinas del Kennel Club de Santiago de 10 a 13 y 18 a 20 horas. Sábado de 10 a 13 horas. Domicilio: 919, oficina 919, 9.00 piso, fono 33163. Se cerrarán el 18 de mayo, a las 20 horas. Por lo tanto, se ruega a los señores socios y simpatizantes hacer sus inscripciones oportunamente.

ESTA EXPOSICIÓN ES EN HOMENAJE A LAS DELEGACIONES Y EXTRANJEROS QUE NOS VISITARAN CON MOTIVO DEL MUNDIAL DE FUTBOL.

TAQUIGRAFIA
100000 JUN 7125
EN CASTELLANO INGLÉS ALEMÁN o FRANCES EXITO
- INCREIBLE GARANTIZADO GRACIAS A
SIMPLEX BERTI
MODERNISMO SISTEMA EUROPEO
Bomb. Salas 1369 lado H. Carrera. Of 804. Tel. 65549.**SOLO FALTAN
5 DIAS**
para el sorteo del
POZO DE LA SUERTE
que se llevará a efecto el
Lunes 30 de Abril
ante Notario

Sr. Hernán Chadwick Valdés

Aproveche de comprar
y opte a

\$ 5.000.000

CASA García

Alameda esq. Av. España

Fono 90001-Casilla 3224 "La esquina de la economía"

El gato sabe

(arrimarse al buen abrigo)

Todos también saben que a la Compañía de Gas le conviene demostrar que GAS CONVIENE MÁS.

Por eso el Departamento Comercial GASCO ofrece, para calentar mejor y más barato, sus estufas INFRA-ROJO para gas licuado o de cañería.

Compre Ud. una estufa con garantía de la Compañía en el

Departamento Comercial

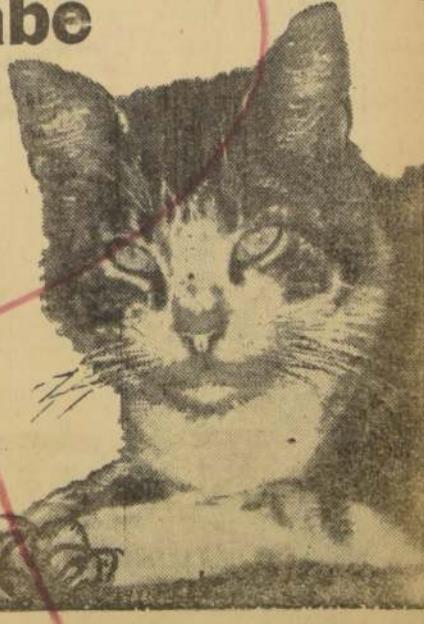
GASCOde la
COMPAÑIA DE GAS

SANTO DOMINGO 1061

Teléfono 88209

Sucursales

en todos los barrios



Instituto anunció el comienzo la XXI Temporada Sinfónica

El Instituto de Extensión Musical, que cumple su 25º aniversario, ofreció conferencia de prensa el director de la Sinfónica de Toronto, Walter Susskind.

Susskind, que dirige la Orquesta Sinfónica de Chile, se presentó ayer al Director del Instituto de Extensión Musical de la Universidad de Chile, el Dr. Gustavo Becerra, quien le regaló un ramo de flores y le recordó que el Instituto de Extensión Musical es el que más renombrado es en Chile.

Este año disminuiremos el número de conciertos para darle mayor impulso al Ballet Nacional Chileno, que cumple 4 lustros de actividad ininterrumpida —informó Gustavo Becerra. Reestrenaron "Carmina Burana", el ballet or-

questa de Carl Orff, y "El Saltimbanqui", de Uthoff, con música de Oregón Salas. También repetiremos el "Divertimento Real", de Heinz Poll, y estrenaremos "La señorita Julia" y "Edén", montados por la coreógrafa suiza Brigitte Culbertson, que se hará presente en Chile cuando la ocasión lo requiera.

El maestro Susskind anunció que uno de los conciertos —el tercero— se presentará como intérprete (en el Concierto para piano en La Mayor, de Mozart), a la vez que como director.

—Esto lo hago en determinadas ocasiones —dijo— ya que se trata de una obra escrita con prescindencia del director.

Susskind reveló que en su adolescencia fue un boxeador amateur pero que la música lo llevó al terreno del arte.

—Es más fácil dirigir un concierto que un recital a la mandíbula —dijo riendo.

Su debut como director ocurrió a los 19 años después de recorrer como pianista 20 países en 24 meses. Estudió piano, dirección y composición al mismo tiempo. Su primera obra dirigida fue "La Alondrita", en la Ópera de Praga.

Refiriéndose a la música contemporánea, manifestó:

La técnica de doce tonos ha alcanzado considerable altura, pero aun puede llegar mucho más allá. Lo prueba Stravinsky, que la superó completamente. El respeto que este compositor infunde como clásico ha roto muchas barreras en favor de esa música. En cuanto a su futuro, creo que tiene todavía mucho campo para crecer, extenderse y difundirse.

Otras expresiones del artista: En Alemania existe una maravillosa tradición popular a trascender a los jóvenes tradicionistas. No se les ejecuta. Creo que los dos estilos merecen nuestra atención. Basta recordar el contraste entre el revolucionario Wagner y el conservador Brahms.

Historicamente la música clásica francesa constituye una etapa para llegar a la música electrónica alemana. A esta no le veo una utilización normal en el campo del concierto, sino una aplicación como música incidental, especialmente para ballet.

En Canadá lo más importante son los compositores. En la composición no existe un pasado histórico. El presente es el futuro. Hace poco estuve treinta años con una maravillosa influencia folklórica norteamericana (Aaron Copland), y en parte por la tradición francesa. En la práctica se reflejan actualmente todas las tendencias contemporáneas en la composición. En la Universidad de Toronto hay estupendos estudios de música electrónica.



WALTER SUSSKIND, su esposa y Gustavo Becerra, durante la conferencia de prensa ofrecida a mediados de ayer. El Director

del Instituto de Extensión Musical dio a conocer detalles relacionados con la XXI Temporada de la Sinfónica de Chile.

1. MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

ORQUESTA FILARMONICA

TEATRO MUNICIPAL

Octava Temporada Oficial 1962

PRIMER CONCIERTO DE ABONO

HOY JUEVES 26 DE ABRIL, A LAS 19 HORAS

Director: ALCEO GALLIERA

Solista: EDITH FISCHER

PROGRAMA:

MENDELSSOHN: Ob. "La Gruta de Fingal"
SCHUMANN: Concierto para piano en La menor, Op. 51
BRAHMS: Sinfonía N° 1 en Do menor

ENTRADAS AGOTADAS de Balcón, Anfiteatro Preferencia y Anfiteatro general.	
DISPONIBLES SOLAMENTE (Boleterías del Teatro Municipal, de 10 a 13 y de 16 a 18 horas):	
150 Sillón de Orquesta	EP 2.50
63 Pintess bajos	2.60
47 Palcos de Primera	2.20
62 Palcos de Segunda	1.80
y las 110 Galerías a EP 0.40 que no son vendidas en abono.	

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 100 4.00
Plata Baja niños num. 100 2.00
Balcones adultos num. 20 1.00
Balcones niños num. 20 1.00
Galería adultos 1.00
Media Galería niños 0.50

Palcos con 4 sillones EP 2.50
Entradas a Palco 4.00
Plata Baja adultos num. 10

Siempre ha estado dispuesto USA a un acuerdo de prescripción

Lo declaró categóricamente el delegado norteamericano en la Conferencia de Ginebra, respondiendo a acusación soviética

GINEBRA, 25 (UPI).— La Unión Soviética acusó hoy a los Estados Unidos de estar tratando de traspasar a otros la responsabilidad de su respuesta a las pruebas nucleares.

El jefe de la delegación de los Estados Unidos en la Conferencia de Desarme de 17 miembros de las Naciones Unidas, Arthur Dean, contestó que

el Oeste no quiere suspender las pruebas en la Vigésimo-septima Sesión Plenaria de la Conferencia. Su viva polemica con Dean, que se realizó en la noche del viernes, dejó a los soviéticos aburridos de noticias de la reunificación de las pruebas nucleares en el Pacífico, sobre un fondo de fuerza Este-Oeste, alrededor de una pruebas norteamericana que se cumplió el viernes.

El Subsecretario de Relaciones Exteriores soviético, Valerian Zorin, lanzó un cargo de que el Oeste no quiere suspender las pruebas nucleares.

Amplio respaldo parlamentario a Kennedy por reanudar pruebas

Son vitales para la seguridad el mundo libre

WASHINGTON, 25 (UPI).— Los Estados Unidos expresaron hoy que las "pruebas Gobiernos y pueblos" por la reanudación de las pruebas nucleares atmosféricas norteamericanas, pero agregaron que esos ensayos son vitales para la seguridad del mundo libre.

Linn White, vocero del Departamento de Estado, también dijo que los que se oponen a las pruebas deberían recordar que el Presidente John F. Kennedy dijo reiteradamente que Estados Unidos no realizaría experimentos nucleares si Estados Unidos estaba en un efectivo tratado de prohibición de pruebas nucleares.

La determinación de efectuar los experimentos fue tomada con respeto y con conocimiento de nuestra responsabilidad como el mundo libre, y de la existencia de un tratado efectivo que preservaría estos experimentos", dijo White.

Miembros de la Cámara de Representantes y el Senado aplaudieron la reanudación de

DEFUNCIÓNES

† Ha dejado de existir nuestro querido marido, don CARLOS CHEFFER BECARA Q.E.P.D.

Sus amantes se echarán de pena en el Cementerio General. En su sepulcro se depositará una bandera, calle Franklin 124, casa N° 10, a las 10 horas. Familia Riquelme y Villanueva.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

Ha dejado de existir su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Ha dejado de existir su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Ha dejado de existir su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su madre, señora F. A. B. TORRES.

† Tenebrosa el entierro de su

SUPLEMENTO DEPORTIVO

Segunda Sección

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE — JUEVES 26 DE ABRIL DE 1962

Fundado el 14 de enero de 1917

EL FUTBOL TIENE UN BRUJO:

HELENIO HERRERA, EL HECHICERO

Antes de ingresar al campo, HH se juramenta sobre el balón

Ceremonias a cada plato con el nombre de un jugador del cuadro contrario. Luego, trazando líneas imaginarias con el dedo sobre el manílet, indica los movimientos tácticos que se producirán en las filas del rival. Todo lo tiene previsto.

—Cuando el extremo avance desde atrás, internándose por el centro, un delantero en cuenta se desplazará a la zona del ala.

—«Ellos» marcarán hombre por hombre...

—«Ellos» harán tal y cual cosa...

—Su discurso no es el de un orador ni el de un profesor. Herrera habla como respira. Y respira de prisa. Su voz se hace cada vez más estridente, más vibrante. Nadie le plantea objeciones. Habla él, siempre él. Y siempre tiene razón.

El día anterior, ha conversado con cada jugador, por separado.

—¡Luis! ¡Ven Suárez! ¡Vamos a pasear!

Lo toma del brazo y se lo lleva. Le habla, le sigue hablando hasta que se nos pierde entre los jardines del hotel. Luego vuelve y la escena anterior se repite. Hitchens, Buffon, Guarneri, Zanetti, Bolchi, etc., uno a uno, todos.

Son las 15.45 horas y los jugadores nuevamente a todos al comedor. Los camaderos aún no aparecen, ni siquiera porque el equipo se almorzó brevemente a las 11 de la mañana.

—Esto parece una danza india —me acota el francés

—¡Hip! ¡Hip! ¡Hip! ¡Hip!

—Por la derecha, "Mister" por la izquierda. Buffon recita la lección que le dio ayer en el cuadro del hotel:

—El delantero centro es el encargado de lanzar los tiros con barrena —dice—. Si lanzo a la derecha, me la cruzará por la izquierda. H. H. lo agradece.

—Ten cuidado de que no lance al centro y te pierdas en la barriada —comenta Luisito Suárez, locosamente mientras todos riem.

Los ejercicios van haciéndose ahora lentamente, hasta poner punto final al precalentamiento. Hay cinco minutos de recreo. Luego nos vamos cuenta que aun no finaliza la sesión...

—Vamos, un poquito de baloncesto.

Comienzan a lanzarse el balón de una mano a otra. Siempre en movimiento, como el ping-pong sobre el ring persiguiendo a su adversario.

—Vamos a ganar "Mister" —dice Bolchi.

—Por qué vamos a ganar?

—Somos los mejores —contesta Luis Suárez.

—Derecha... derecha... —añade Guarneri.

—Derecha... —repite Hitchens, mientras simula driblar a un adversario imaginario.

—Ganaremos este partido para "Mister" —dice Corso.

—Y Herrera no puede impedirnos ganar —añade Stefano.

—No los dejaremos respirar.

Llegaremos siempre primeros al balón —manifestó el meta Buffon.

Son las 5 de la tarde. Hele-

Todos corren en círculo del entrenador pasándose con inusitada rapidez el balón.

—Más de prisa! —ordena Helenio Herrera.

—¡Hip! ¡Hip! ¡Hip! ¡Hip! El ritmo se hace enloquecedor. Irresistible. Mares nubes ojos. El balón va y viene. Al fin dice:

—...Calmal! Vamos ahora con más calma.

Entonces se abre la puerta que da al tunel y el equipo se va al campo. En el sombrío túnel de cemento Hele-

nio Herrera ha quedado rezagado. Mira, sin saber a dónde ir, al suelo, pensando.

Con él va un intimo e inconfesable compañero,

un temido parásito sin color ni forma: el miedo.

—Vamos, un poquito de baloncesto.

Esta es la forma en que entra sus cuadros este hombre extraño. Extraño para nosotros, pero no para sus hombres que lo comprenden le respetan y hasta parecen entrar al campo sordos a los silbidos del hincha, ya que durante los 90 minutos de juego solo sienten resonar esa voz ronca que durante la semana anterior resonó en sus cerebros lo que hay que hacer ante el adversario.

—Cuando voy de regreso al cuadro pienso: «Juraremos y repetiremos sus ritos Di Stefano y Cia. en la misma forma que los jugadores del Intercontinental de Milán? ¿Qué pasará? Esperemos.

Omar Marchant

Milán, abril de 1962.—



LA QUE OCURRE EN EL SECRETO de los vestuarios, de los equipos que prepara Helenio Herrera, en el periodo de tiempo que media entre la charla táctica, precalentamiento y entrada al terreno, queda revelado por primera vez en este reportaje. Entre el redondel de jugadores que están juramentando ganar, sólo ganar, vemos a Luisito Suárez, Hitchens y Corso, repitiendo las palabras del discípulo H. H. (Foto enviada por Omar Marchant, desde Milán).

—Esto parece una danza india —me acota el francés

—¡Hip! ¡Hip! ¡Hip! ¡Hip!

que nos pierde entre los jardines del hotel. Luego vuelve y la escena anterior se repite. Hitchens, Buffon, Guarneri, Zanetti, Bolchi, etc., uno a uno, todos.

Los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen y se contorsionan para liberar sus músculos de la tensión creciente. Piernas y brazos alternativamente.

Y los jugadores se ponen a moverse. Y las jarras se agitan. Salen

Cuatro argentinos y un uruguayo en los "Dos Días Ciclistas"

Hugo Panocchia, del Club Andes Talibres de Mendoza, Macaya, en el último Circuito Andino Talibres de Mendoza, Circunvalación de Mendoza segundo del chileno Isaias Ernesto Castagnolo, del Club

Fausto Coppi de Mendoza, tercero en la misma prueba internacional; los argentinos Marcelino Gómez y Guillermo Fajardo y el uruguayo Nelson Lara, darán mayor realce y jerarquía a la importante competencia popular.

"Dos Días Ciclistas"

esta organizando para el sá-

bado domino próximos

al Club Quinta Normal y en la

cual intervendrán también,

nuestros mejores especialistas

en caminos.

La prueba en referencia se

disputará sobre el recorrido

Santiago-Quillota, a correrse

el sábado 28, con largada a las 12 horas desde la Carretera Panamericana, y Quillota-Santiago, a efectuarse el domingo 29, tomando la Variante Curacaví. La primera de esas etapas tendrá 120 kilómetros de extensión y la segunda 115.

El recorrido finalizará el

domingo en el Velódromo de San Eugenio, donde intertarán

y a la espera de los campeones ruteos, se desarrollará un interesante programa de pruebas en pista.

CON SUS 2 EQUIPOS GANO ARGENTINA

La Selección "A" derrotó a Internacional de Porto Alegre por cuatro a dos y el conjunto "B" al cuadro alemán Muenster, dos a cero. Tres cambios hará Inglaterra en su escuadra titular para el partido frente a Suiza



VIENNA, 25 (UPI) — Directores del fútbol austriaco esperan hoy que el negro brasileño Jacare (Vaidoso Gracião), de Recife, tendrá que intervenir en otro partido de prueba por el equipo Austria, antes que se tome una decisión final sobre su traspaso.

Buenos Aires, 25 (UPI) — Los dos seleccionados argentinos (A y B) al Campeonato Mundial de Fútbol se impusieron hoy respectivamente a Internazionale de Porto Alegre y a Preussen Münster de Alemania occidental en sendos compromisos de práctica.

El equipo "A" venció ayer en casa por cuatro goles a dos. Los tantos argentinos fueron señalados por Paganí, a los 35 minutos de la primera etapa y a los cinco y 40 minutos de la segunda, y por Pando, a los 44 minutos de la primera.

Los brasileños fueron marcados por Ovalimano, a los 23 minutos del tiempo inicial, y Castillo, a los 32 del complementario.

La selección "B" derrotó al equipo alemán por dos a cero. Ambos partidos se jugaron en Estadio Monumental de River Plate.

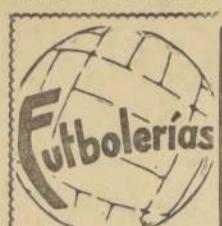
PARIS, 25 (UPI) — Estrasburgo derrotó a St. Etienne por dos goles a uno, en un partido aplazado de primera división, efectuado hoy en Estrasburgo.

Escuela Ecuestre de la U. C. inició sus clases

En el picadero del Estadio Santa Rosa de Las Condes inició ayer sus actividades, la Escuela de Equitación del Club Universidad Católica, que es dirigida por el maestro Nibaldo Correa Fernández. La escuela comprende dos cursos: avanzado de principiantes. En el primero avanza, a cargo del maestro Nibaldo Correa, que tiene como ayudante a Carlos del Campo participan: como alumnos: Eduardo Busquet, Gonzalo del Campo, Alasdair, Andrés, Daniel, Fernando, Gloria, Eugenia, Castillo, Sergio Guzmán, Alejandro, Gonzalo y Marisol Muñoz, Mary Ann Nell, Diego Ortíz, Francisco Javier Pérez y Marcos Serrano.

Seis alumnos del curso de principiantes, que está a cargo del profesor Julio Unda y Vicente Abalos: Roily Bowes, Fernando Bravo, Fernando Busquet, Claudio Compartín, María Duque, Esteban Ivovich, Luisa López, Eugenio Martínez, Luis Montero, Paz Montes, Orlando Muñoz Jr., Víctor Ovalle, María Pineda, Carmen y Luisa San Cristóbal y Paulina Valenzuela.

Esta Escuela de Equitación funciona desde el año 1954 y de sus cursos han salido 110 jinetes, entre ellos: Oscar, Dolores Olea, Urbano González, Carlos y Cristian del Campo, además de varios juveniles que ya empeñaron a destacar la temporada pasada: Gonzalo del Campo, Alasdair y David Carminchael, Alejandro y Gonzalo Mujica.



■ La Selección Nacional continuó en la mañana de ayer con sus entrenamientos en la Escuela Juan Pinto. Luego de los ejercicios de calentamiento, los seleccionados se dividieron para practicar en dos grupos. Uno integrado por Ramírez, Fouilloux, Rojas, Toro, Lanada, Contreras, Escuti, Navarro, Riera, Sepulveda y el segundo grupo de preparación física. Y otro jugó un partido de baby fútbol. Gano por 3 a 1 el quinteto que formaron Campos, Soto, Belo, Teber, Godoy (M.), Rodríguez y Sanchez. Predijo el que al amanecer, Cruz (Moreno), Ortiz, Sepulveda, Lepe (Muñoz), y Valdés. Cabe destacar que Cheyo Sepulveda aumenta cada día su contacto suave con la pelota, mejorando en su técnica de su equipo en el partido de baby fútbol. Y posteriormente, ensayado por Alamos, le marcó varios goles a Astorga, quien no está totalmente recuperado de su lesión al costado derecho.

■ Continuó la preparación física del grupo de los titulares, entraron a disputar un match de baby fútbol (al igual que el de los suplentes, a lo ancho de la cancha de la Escuela Juan Pinto). Y en la tarde, los titulares formaron con: Escuti, Contreras, Rojas, Toro y Ezaguirre, abrumaron a Landa, Navarro, Riera, R. Sánchez y Peralta. Los titulares y suplentes ganaron por 6 a 0 entre a favor del cuadro amarillo, el coach Piera.

■ Alrededor de media noche, el coach Piera, Fernando Bravo, Fernando Busquet, Claudio Compartín, María Duque, Esteban Ivovich, Luisa López, Eugenio Martínez, Luis Montero, Paz Montes, Orlando Muñoz Jr., Víctor Ovalle, María Pineda, Carmen y Luisa San Cristóbal y Paulina Valenzuela.

■ Esta Escuela de Equitación funciona desde el año 1954 y de sus cursos han salido 110 jinetes, entre ellos: Oscar, Dolores Olea, Urbano González, Carlos y Cristian del Campo, además de varios juveniles que ya empeñaron a destacar la temporada pasada: Gonzalo del Campo, Alasdair y David Carminchael, Alejandro y Gonzalo Mujica.

■ Finalizado el training, los jugadores se fueron a dormir dichas y baños de tina. Mario Ortiz recibió un tratamiento de luz a su mano

EN LA CONCENTRACIÓN — Alfonso Sepulveda y Tito Fouilloux, dos cracks de la Selección, leen en la apacible concentración de Las Condes. Sepulveda jugó ayer baby fútbol y hasta marcó un gol.

■ La Selección entrena hoy con Palestino

En baby fútbol, ayer, Escuti, Contreras, Rojas, Toro y Ezaguirre abrumaron a Landa, Navarro, Riera, R. Sánchez, Fouilloux y Peralta a Municipal por 3 a 2, por el torneo de preparación

adolorido. Alrededor de media noche, el coach Piera, Fernando Bravo, Fernando Busquet, Claudio Compartín, María Duque, Esteban Ivovich, Luisa López, Eugenio Martínez, Luis Montero, Paz Montes, Orlando Muñoz Jr., Víctor Ovalle, María Pineda, Carmen y Luisa San Cristóbal y Paulina Valenzuela.

■ Mientras los titulares jugaban baby fútbol, los suplentes practicaban en un arco, y Astorga, Campos y Peralta, entraron a disputar un match de baby fútbol (al igual que el de los suplentes, a lo ancho de la cancha de la Escuela Juan Pinto).

■ Finalizado el training, los jugadores se fueron a dormir dichas y baños de tina. Mario Ortiz recibió un tratamiento de luz a su mano

■ La concentración de los cracks en Las Condes transcurre dentro de la forma más llevadera posible. Como se sabe, en la noche pasada, el coach Piera, Juan Pablo. Después de almuero dijeron siesta. En la tarde salen a pasear y a veces van al cine.

■ O'Higgins derrotó por 3 a 2 a Municipal, por el torneo de preparación. El equipo visitante ganó el partido con Zasalli: Droguet, Vairo y Herrera; Pino y Pérez; Salamanca, Torres, Marín, Morales y Luna. Los goles los marcaron Torres, 2 y un autogol de Sanhueza. El partido fue lento y, según bien, O'Higgins no cumplió una buena actuación.

■ Los equipos cadetes de Magallanes y Audax han estado desarrollando intensa actividad. El cuadro de división especial de los albicelestes se impuso en un torneo cuadrangular, en el que

participaron Wanderers, Magallanes, Cachiyán y Manuel Ríosco. Por su parte, los equipos juveniles y de división especial de Audax vencieron a los del deportivo Rufina o YA-601.

■ En la tarde, los cracks fueron a la segunda prueba de las tenidas que lucían en el Mundial. Son de color gris, con estampado chiqueo, así que les será entregado posteriormente.

■ Todos los trajes, lógicamente, tendrán el emblema patrio en el pecho.

■ La Selección entrena hoy a las 10, con Palestino. Formaron en el partido los titulares y los sábados los seleccionados tendrán prácticas suaves en la Escuela Juan Pinto.

■ Se completó anoche, en el teatro Colón, el torneo de preparación de los octavos finales del torneo de preparación. Esta quedó así: sábado, Estadio Independencia, Universidad Católica, con Santiago, domingo, en Valparaíso, Wenceslao, con Esteban Ivovich; en Curicó, Luis Ocaña con Unión Encarnación, y en Rancagua, O'Higgins con Palestino. Todos los partidos comenzaron a las 15.30 horas.

■ Fue recibido ayer en la noche el fútbol profesional en un cable en el que el cuadro alemán Preussen Münster informa que arrará hoy, a las 16.00 horas, en viaje desde Buenos Aires.

■ Los Pingüinos" se presentaron con M. Quiroz, V. Silva, J. Chacón, H. Orlíana, L. Farías, Carlos Morales, S. Avendaño y S. Segovia, Gómez, M. Quiroz (1), L. Farías (1), S. Segovia (1), y Victor Silva (4).

■ En la tarde se repitió un encuentro de pimpón, donde también vencieron "Los Pingüinos", por 3 a 2.

■ "Los Pingüinos" se presentaron con M. Quiroz, V. Silva, J. Chacón, H. Orlíana, L. Farías, Carlos Morales, S. Avendaño y S. Segovia, Gómez, M. Quiroz (1), L. Farías (1), S. Segovia (1), y Victor Silva (4).

■ En la tarde se repitió un en-

contro de pimpón, donde tam-

bien vencieron "Los Pingüinos", por 3 a 2.

MAÑANA:

Stevens-Barrientos verdadera eliminatoria de los pluma

Justificada expectación ha despierto este combate en la carpa plástica de Alameda. — Stevens dispuesto a mantener su condición de invicto. — Pugna con Granizo, vencedor de Spano, y el debutante panameño Roque Belgrave con Abelardo Gutiérrez, en los otros encuentros de fondo internacional 10 rounds. — El sábado, final del Campeonato de Novicios. — 30.000 dólares recibirán Jofré por pelear con Márquez. — El 9 de junio, Fullmer con Federico Stevens en vigencia en New Jersey

mañana en Alameda. — Stevens

■ Asume los ribetes de una verdadera eliminatoria de los pluma, el combate que deberán sostener mañana viernes, en el local de la carpeta plástica de Alameda, los pugiles profesionales Godfrey Stevens y Claudio Barrientos.

En efecto, el título pluma, actualmente en poder de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

■ Invierte hasta el momento el título pluma, el de Roberto Lobos, lleva todos los vicios de ser declarado pronto vacante, ya que por haberse excedido de peso y estar prácticamente ahora en la categoría, la resolución punitiva más que imposible al popular "Peloduro" el poder conservarlo.

